

5. Terveys- ja sairaanhoitoa koskevat asiat

Terveystenhoito sekä sairaanhoito sairaalain ulkopuolella

Toreilla noudatettavaa siisteyttä koskevat ohjeet. Kaupunginhallitus päätti¹⁾, koska terveydenhoitolautakunta oli hyväksyessään ohjeet Helsingin kaupungin toreilla noudatettavasta siisteydestä ylittänyt toimivaltansa, kumota lautakunnan päätöksen.

Maidon ja kerman keräilyautonkuljetusta ja maitolaitureita koskevat määräykset. Kaupunginhallitus päätti²⁾ kumota terveydenhoitolautakunnan päätöksen, jolla lautakunta oli hyväksynyt maidon ja kerman keräilyautonkuljetusta ja maitolaitureita koskevat määräykset.

Aluelääkärit. Alistettuaan tutkittavakseen terveydenhoitolautakunnan päätöksen määrätä lääketieteen lisensiaatti J. K. Rekola hoitamaan päivystävän lääkärin virkaa Suomenlinnassa kaupunginhallitus päätti³⁾ oikeuttaa terveydenhoitolautakunnan täyttämään sanotun viran sitä haettavaksi julistamatta ja sen jälkeen hyväksyä lautakunnan em. päätöksen.

Kotisairaanhoitoasemien perustamista ja huoneiden hankkimista niitä varten koskevan terveydenhoitolautakunnan esityksen johdosta kaupunginhallitus päätti⁴⁾ kehottaa kiinteistölautakuntaa esittämään tarkoitukseen sopivat huoneistot kustannuslaskelmineen. Sittemmin päätettiin⁵⁾ 1. 9. lukien vuokrata Töyryntie 4:stä 24 m²:n suuruinen huoneisto kotisairaanhoitoasemaksi 2 640 mk:n kuukausivuokrasta lämmityksineen.

Edelleen päätettiin⁶⁾ Helsingin kaupungin 400-vuotiskoti-säätiöltä talosta Huopalahdentie 5 vuokrata kadunpuoleinen, askartelutarkoituksiin varattu 26 m²:n suuruinen huone käytettäväksi kotisairaanhoitajan vastaanottohuoneena 1. 6. lukien toistaiseksi, irtisanomisaikana 3 kk, 2 860 mk:n kuukausivuokrasta sekä sillä ehdolla, että talon asukkaille varataan sairaanhoitoasemalla toistaiseksi yhden tunnin vastaanottoaika arkipäivisin klo 14—15 sekä sunnuntaisin sopimuksen mukaan sekä että muuta yleisöä varten varataan niin ikään yhden tunnin vastaanottoaika arkipäivisin klo 15.30—16.30.

Terveystenhoitovirasto. V:n 1951 talousarvion sekalaisten yleisten menojen pääluokan käyttövaroista »Kohonneiden painatus- ja sidontakustannusten suorittamiseen, kaupunginhallituksen käytettäväksi» myönnettiin⁷⁾ 135 000 mk mainittuun tarkoitukseen.

Terveystenhoitoviraston toimistoapulainen T. Lehto oikeutettiin⁸⁾ pitämään 150 000 mk:n käteiskassaa.

Terveystenhoitolautakunnan sanomalehtien tilaamista koskeva päätös saatiin⁹⁾ panna täytäntöön siten muutettuna, että The Red Cross World -niminen lehti jätettäisiin tilaamatta.

Rottien hävittämisestä aiheutunut Kiinteistö Oy. Itä Kaivopuisto 23 A -nimisen yhtiön maksettavaksi asetettu 2 750 mk:n lasku päätettiin¹⁰⁾ suorittaa Sekalaisten tulojen poistot ja palautukset määrärahasta.

Terveystellisten tutkimusten laboratorion esimies B. Willberg oikeutettiin¹¹⁾ pitämään 10 000 mk:n käteiskassaa.

Terveystellisten tutkimusten laboratorion sanomalehtien tilaamista koskeva päätös saatiin¹²⁾ panna täytäntöön siten muutettuna, ettei toimistoon saatu tilata Hygienisk Revy ja Mikrochemie vereinigt mit Mikrochemica Acta nimisiä lehtiä.

Eläinlääkintäosasto. Kaupunginhallitus päätti¹³⁾ julistaa kaupungineläinlääkärin viran haettavaksi hakijain esittämän omin palkkavaatimuksin ja määrätä¹⁴⁾ apulaiskaupungineläinlääkärin B. Österholmin hoitamaan avoimna olevaa virkaa siihen kuuluvien palkkaeduin 1. 5. lukien toistaiseksi, kuitenkin korkeintaan siksi, kunnes virka vakinaisesti täytettäisiin ja valittu voi ottaa viran vastaan. Virkaan valittiin¹⁵⁾ sittemmin sitä väliaikaisena hoitanut eläinlääkintätohtori B. Österholm. Hänelle myönnettiin henkilökohtaisena palkanlisänä 48. ja 50. palkkaluokan välinen erotus.

Alistettuaan tutkittavakseen terveydenhoitolautakunnan tekemän päätöksen, jolla lautakunta oli vahvistanut ylioppilas H. H. Airion valitsemisen eläinlääkintäosaston tila-

¹⁾ Khs 14. 10. 2 767 §. — ²⁾ S:n 29. 7. 1 962 §. 11. 11. 3 046 §. — ³⁾ S:n 4. 2. 335 §. — ⁴⁾ S:n 11. 2. 437 §. — ⁵⁾ S:n 23. 12. 3 452 §. — ⁶⁾ S:n 14. 10. 2 761 §. — ⁷⁾ Khn jsto 24. 11. 6 543 §. 15. 12. 6 647 §. — ⁸⁾ S:n 8. 12. 6 614 §. — ⁹⁾ Khs 9. 12. 3 309 §. — ¹⁰⁾ Khn jsto 17. 2. 5 207 §. — ¹¹⁾ S:n 8. 12. 6 614 §. — ¹²⁾ Khs 9. 12. 3 309 §. — ¹³⁾ S:n 18. 3. 777 §. 20. 5. 1 373 §. — ¹⁴⁾ S:n 13. 5. 1 326 §. — ¹⁵⁾ S:n 19. 8. 2 216 §. 16. 9. 2 454 §.

päiseksi kaitsijaksi siitä huolimatta, ettei Airio esittämänsä lääkärintodistuksen perusteella ollut tehtävään sopiva, kaupunginhallitus päätti ¹⁾, että lautakunnan päätös saatiin panna täytäntöön sillä ehdolla, että valinta olisi voimassa korkeintaan 31. 12. saakka.

Kaupungineläinlääkäri W. Ehrströmille päätettiin ²⁾ myöntää ero virastaan 30. 4. lukien.

Kaupungineläinlääkäri B. Österholmille myönnettiin 50 000 mk:n suuruiset ennakko-varat ja lääkintäosaston toimistoapulaiselle A. Lindrothille 20 000 mk:n ennakko-varat v:ksi 1955 ³⁾.

Maidontarkastamo. Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ kehottaa asiamiesosastoa kaupungin puolesta allekirjoittamaan kauppa- ja teollisuusministeriön hyväksymän sopimuksen, joka koski maidontarkastamon laboratorion ja terveydellisten tutkimusten laboratorion toimintaa elintarvikeasetuksen edellyttämienä elintarviketutkimuslaitoksina ja palauttamaan sen jälkeen sopimuksen toisen kappaleen kauppa- ja teollisuusministeriölle.

Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ hyväksyä maidontarkastamon esityksen, jonka mukaan maidon näytteidenotto järjestetään sunnuntaisin siten, että meijeriliikkeet suorittavat osansa henkilökunnan sunnuntaityökorvauksista.

Maidontarkastamoon päätettiin ⁶⁾ näytteidenottajan sijasta palkata 23. palkkaluokan autonkuljettaja 1. 9. lukien käyttämällä palkkaukseen tp. näytteidenottajan säästynyttä palkkaa.

Maidontarkastamon siivoustyöt päätettiin ⁷⁾ järjestää siten, että avoinna olevaa siivoojan virkaa ei toistaiseksi julistettaisi haettavaksi eikä täytettäisi, vaan järjestettäisiin siivous käyttämällä työsuhteessa olevaa siivoustyövoimaa, jolle suoritettaisiin palkka työsopimussuhteessa olevien siivoojien yleisen palkkausnormin mukaisesti ja järjestelytoimiston laskeman tuntimäärän perusteella.

Sanomalehtien tilaamista maidontarkastamoon koskeva terveydenhoitolautakunnan alistettu päätös saatiin ⁸⁾ panna täytäntöön siten, että tilaamatta jätettäisiin Internationale Zeitschrift für Vitaminforschung ja Nordisk Mejeritidskrift nimiset julkaisut.

Yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan kaupunginhallitus myönsi ⁹⁾ 120 000 mk Työpajankatu 2:ssa toimivan maidontarkastamon pesuhuoneen ilmanvaihdon parantamiseksi.

Ammattientarkastus. Kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ myöntää ammattientarkastaja E. Sundbäckille eron virastaan 10. 5. lukien sekä määrätä virkaa väliaikaisesti hoitamaan diplomi-insinööri L. Karjalaisen 11. 5. lähtien siksi kunnes se täytettäisiin.

Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾

1) pyytää maistraattia valvomaan, ettei varastohuoneita uudisrakennuksen valmistuttua ryhdytä käyttämään työhuoneina sekä

2) kehottaa ammattientarkastusta valvomaan, ettei työhuoneina käytetä sellaisia huonetiloja, jotka eivät ole voimassa olevien työhuoneita koskevien määräysten mukaisia.

Desinfiioimislaitos. Kaupunginhallitus päätti ¹²⁾ kehottaa yleisten töiden lautakuntaa laadittamaan kustannusarvion oven asentamisesta desinfiioimislaitoksen ns. syyhysauan pesuhuoneen ja voiteluhuoneen välille sekä veden johtamiseksi mainitussa pesuhuoneesta olevasta pesuammeesta suoraan lattiakaivoon tarvittavista töistä ja tarvikkeista sekä tekemään esityksen määrärahan myöntämiseksi tarkoitusta varten. Sen ohessa kaupunginhallitus päätti, että desinfiioimislaitoksessa oli maksullisten töiden osalta laadittava kirjallinen työmääräys, johon merkittäisiin työtilaus, kustannusarvio, työnsuoritus ja veloituslaskelma sekä että veloitettavat työkustannukset oli laskettava siten, että työpalkkoihin ja tarvikkeiden hintoihin lisättäisiin yleiskustannuslisät.

Desinfiioimislaitoksen johtajalle Y. Väisäselle myönnettiin ¹³⁾ v:ksi 1955 15 000 mk:n ennakko-varat.

Desinfiioimislaitoksen pyykinkuivaushuoneen jakamista varten kahtia myönnettiin ¹⁴⁾ 200 000 mk tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Sielullisesti sairaiden huoltotoimiston toimistoapulaiselle S. Majannolle päätettiin v:ksi

¹⁾ Khs 25. 2. 579 §. — ²⁾ S:n 11. 2. 440 §. — ³⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ⁴⁾ Khs 6. 5. 1 235 §. — ⁵⁾ S:n 5. 8. 2 030 §. — ⁶⁾ S:n 22. 6. 1 785 §. — ⁷⁾ S:n 15. 7. 1 912 §. — ⁸⁾ S:n 9. 12. 3 309 §. — ⁹⁾ S:n 26. 5. 1 459 §. — ¹⁰⁾ S:n 6. 5. 1 234 §. — ¹¹⁾ S:n 12. 8. 2 146 §. — ¹²⁾ S:n 30. 9. 2 600 §. — ¹³⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ¹⁴⁾ Khs 11. 2. 448 §.

1955 myöntää 20 000 mk:n ennakkovarat ja sielullisesti sairaiden naisten keskuskodin ylihoitajalle I. Ylöstalolle 35 000 mk:n ennakkovarat ¹⁾.

Ent. kauppias Kujala oli vaatinut kaupungilta korvausta sen johdosta, että hänet oli aiheetta ja pakottamalla otettu tutkittavaksi vastaanottoasemalle. I kaupunginlääkärin ilmoituksen mukaan potilas oli tuotu vastaanottoasemalle vaimonsa pyynnöstä, joka epäili miestänsä melisairaaksi. Kaupunginhallitus päätti ²⁾ kehottaa asiamiesosastoa laatimaan kaupunginhallituksen puolesta lääninhallitukselle jätettävän selvityksen sekä palauttamaan asiakirjat selvityksen mukana.

Lastenpsykiatrin toimiston psykologin virkoihin päätettiin ³⁾ valita filosofian kandidaatti H. M. Hagman ja H. E. Hintikka kumpikin 15. 1. 1955 lukien tavanomaisin ehdoin.

Lastenpsykiatrin toimiston kasvatusneuvolan toimistoapulaiselle M. Virtaselle myönnettiin ⁴⁾ v:ksi 1955 10 000 mk:n ennakkovarat.

Sanomalehtien tilaamista lastenpsykiatrin toimistoon koskeva terveydenhoitolautakunnan päätös saatiin ⁵⁾ panna täytäntöön siten muutettuna, että tilauksesta jätettiin pois *The Journal of Consulting Psychology* -niminen julkaisu.

Kouluhammasklinikan esimies A. B. Canth oikeutettiin ⁶⁾ v. 1955 pitämään 5 000 mk:n käteiskassaa.

Kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ oikeuttaa kouluhammasklinikan apulaisiesimiehen H. Iso-meren käyttämään omaa henkilöautoaan virka-ajoihin 1. 11. alkaen vahvistettua korvausta vastaan ja muuten tavanmukaisin ehdoin.

Ammattiopetuslaitosten johtokunnan ilmoitettua, että kertomusvuonna ei valmistavien ammattikoulujen oppilaiden hampaita ollut tarkastettu ja että vain joku hammasärkyä sairastava oppilas oli saanut tilapäistä apua oli terveydenhoitolautakunta antamassaan lausunnossa huomauttanut, että kouluhammasklinikassa oli työvoiman puutteen takia erittäin suuri työruuhka, joten kansakoululaisiakaan, joiden hampaiden hoito on ollut pantava etusijalle, ei ollut voitu hoitaa. Kaupunginhallitus päätti ⁸⁾, ettei asia siinä vaiheessa antanut aihetta muihin toimenpiteisiin kuin että terveydenhoitolautakuntaa kehoitettiin tarkkailemaan kouluhammasklinikkain työskentelymahdollisuuksia ja tarvittaessa esittämään työskentelytilojen ja työvoiman lisäämistä niin, että kansakoulujen ja ammattikoulujen oppilaiden hampaat tulisivat asianmukaisesti tarkastetuiksi ja hoide-
tuiksi.

Veneerien tautien poliklinikan toimistoapulainen E. Könni oikeutettiin ⁹⁾ v. 1955 pitämään 5 000 mk:n suuruista käteiskassaa.

Poliklinikan käytöstä poistettu irtain omaisuus päätettiin ¹⁰⁾ siirtää rakennustoimiston varasto-osastolle osaston toimesta aikanaan huutokaupalla myytäväksi.

Malmin terveystalo. Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾ ilmoittaa sairaalalautakunnalle, että vedenkulutus Malmin terveystalossa 1. 4. — 10. 4. väliseltä ajalta voitaisiin laskea vertaamalla kulutusta saman pituisen ajan kulutukseen terveystaloon myöhemmin asennetun mittarin mukaan sekä että lasku ko. ajalta oli esitettävä seurakuntien kiinteistötoimistolle.

Malmin terveystalon kaksi virkahuonetta päätettiin ¹²⁾ luovuttaa äitiys- ja lastenneuvolan terveyssisarten ja kättilöiden virka-asunnoksi.

Äitiys- ja lastenneuvolat. Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ hyväksyä terveydenhoitolautakunnan esityksen siitä, että kaupungin ja lääkintöhallituksen välillä tehtyä lastenklinikan huoneiston käyttämistä maksutta lastenklinikan neuvolapiiriä varten koskevaa sopimusta muutettaisiin siten, että kaupunki huolehtisi neuvolan siivouksesta 1. 1. alkaen.

Sanomalehtien tilaamista äitiys- ja lastenneuvoloihin koskeva terveydenhoitolautakunnan päätös saatiin ¹⁴⁾ panna täytäntöön siten muutettuna, että tilauksesta poistettiin *The American Journal of Nursing* -niminen julkaisu.

Kruununhaan ja Katajanokan äitiys- ja lastenneuvolaa varten päätettiin ¹⁵⁾ ostaa maanviljelysneuvos Suonion omistamat, Ab. Fred nimisen yhtiön omistamassa talossa Rauhankatu 7 sijaitsevien huoneistojen n:o 36 ja 33 hallintaan oikeuttavat osakkeet enintään 4.9 milj. mk:n kauppahinnasta edellyttäen, että huoneisto on kaupungin vapaasti käytet-

¹⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ²⁾ Khs 28. 4. 1 188 §, 3. 6. 1 526 §. — ³⁾ S:n 9. 12. 3 311 §. — ⁴⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ⁵⁾ Khs 9. 12. 3 309 §. ⁶⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ⁷⁾ Khs 14. 10. 2 768 §. — ⁸⁾ S:n 16. 9. 2 452 §. — ⁹⁾ Khn jsto 8. 12. 6 614 §. — ¹⁰⁾ S:n 22. 9. 6 198 §. — ¹¹⁾ Khs 13. 5. 1 311 §. — ¹²⁾ S:n 5. 8. 2 033 §. — ¹³⁾ S:n 11. 2. 444 §. — ¹⁴⁾ S:n 9. 12. 3 309 §. — ¹⁵⁾ S:n 14. 10. 2 774 §.

tävissä heti kaupanteon jälkeen ja vakuus kadonneiden osakekirjojen kuoleduksesta saatisiin. Kauppahinnan maksamiseksi myönnettiin 4.9 milj. mk tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Merkittiin ¹⁾ tiedoksi, että kiinteistölautakunta oli vuokrannut Suomenlinnan äitiys- ja lastenneuvolaa varten Suomenlinnasta huoneiston 1. 5. alkaen, jonka muutos- ja korjaustöitä varten myönnettiin ²⁾ 850 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista. Vielä kaupunginhallitus päätti ³⁾ määrätä huoneistoon kuuluvan yhden n. 11 m²:n suuruisen huoneen 1. 1. 1955 lukien neuvolan terveyssisä- ren virka-asunnoksi, ollen huoneen haltijalla oikeus käyttää myös neuvolan keittiötä.

Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾, että Etelä-Kaarelaan perustetaan äitiys- ja lastenneuvola, ja että kiinteistölautakunnan oli vuokrattava sitä varten sopiva huoneisto.

Kaupunginhallitus päätti suostua siihen, että terveys- ja moottori- ajoneuvon rekisterimaksu ja hänen suorittamansa moottoripyöräajokurssin ja koeajo- maksun sekä ajokortin aiheuttamat kustannukset yhteensä 11 300 mk saatiin ⁵⁾ suorittaa äitiys- ja lastenneuvolain määrärahoista Matka- ja kuljetuskustannukset.

Tapaninkylästä neuvolatarkoituksiin ostetun kiinteistön korjauskustannuksia varten myönnettiin ⁶⁾ 450 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Samoista määrärahoista myönnettiin ⁷⁾ vielä 278 000 mk talonmies-lämmittäjän asun- non kunnostamista varten äitiys- ja lastenneuvoloiden käyttöön ostetun talon Puistotie 42 ulkorakennukseen. Samalla kaupunginhallitus päätti määrätä huoneiston kuulumaan työsuhteen perusteella mainittua kiinteistöä varten palkattavalle talonmies-lämmittäjälle.

Laajasalon äitiys- ja lastenneuvolaa varten päätettiin ⁸⁾ metsäteknikko U. Lehtelältä vuokrata 75 m²:n suuruinen huoneisto, jossa oli kolme huonetta ja keittiö, 1. 9. 1954 — 31. 8. 1957 väliseksi ajaksi, jatkuen vuokraus senkin jälkeen kolmen kuukauden irtisano- misajoin, 26 250 mk:n kuukausivuokrasta, vastaten 350 mk/m², mihin sisältyi myös kor- vaus lämmöstä.

Talossa Rauhankatu 7 sijaitsevan äitiys- ja lastenneuvolan käytöstä poistettu kylpy- amme päätettiin ⁹⁾ 6 000 mk:n hinnasta myydä Reumaliitolle.

S a i r a a l a t

Sairaalahoidossa olevien vapaus- tai sakkorangaistukseen tuomittujen lääkärintodistuk- sista maksettava palkkio. Uudenmaan lääninhallitus oli tiedustellut, oliko kaupungin sai- raaloissa olevista vapaus- tai sakkorangaistukseen tuomittujen potilaiden lääkärinlausun- noista maksettava palkkio ja oliko ao. lääkäri oikeutettu perimään palkkion, vai katsot- tiinko se hänen virkaansa kuuluvaksi tehtäväksi, josta palkkiota ei peritä. Kaupunginhal- litus päätti ¹⁰⁾ antaa lääninhallitukselle sairaalalautakunnan selvityksen mukaisen lausun- non, jonka mukaan rikostuomioiden toimeenpanija oli jatkuneen käytön mukaisesti viran puolesta hankkinut lääkärinlausunnon, milloin vapaus- tai sakkorangaistukseen tuomittu henkilö olisi ollut passitettava sovittamaan rangaistustaan, mutta olikin joutunut pitkäksi aikaa sairaalaan. Samaten olivat vakuutuslaitokset ja yksityiset suorittaneet palkkion pyytämistään lääkärintodistuksista.

Huonekasvien ja irtokukkien hankkiminen sairaaloihin. Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾ ke- hottaa sairaalaviranomaisia neuvottelemaan kaupunginpuutarhurin kanssa kukkien hank- kimisesta sairaaloihin ja niiden hoidosta siinä laajuudessa ja muodossa kun se on mahdol- lista sekä tekemään siitä ehkä aiheutuvat määrärahaesitykset sairaalalautakunnalle.

Sähköhellan tai keittopuiden käytöstä suoritettavan lisäkorvauksen poistaminen. Kaupun- ginhallitus päätti ¹²⁾, että palkkalautakunnan päätös ¹³⁾, joka koski sairaalain asuntoloissa tai viranhaltijoita varten hankituissa huoneistoissa asuville viranhaltijoilta keittopuista, sähkölevyn tai -hellan käytöstä tavallisen luontoisetukorvauksen lisäksi perittävää 150 mk:n korvausta kuukaudelta, jätetään edelleen sellaisenaan voimaan, kunnes luontois- etukorvauskysymys tulee kokonaisuudessaan uudelleen järjestettäväksi.

Röntgentekniillisten kurssien oppilaiden harjoittelu kaupungin sairaaloissa. Kaupungin-

¹⁾ Khs 13. 5. 1 323 §. — ²⁾ S:n 9. 9. 2 414 §. — ³⁾ S:n 23. 12. 3 456 §. — ⁴⁾ S:n 18. 3. 783 §.
⁵⁾ S:n 5. 8. 2 032 §. — ⁶⁾ S:n 28. 4. 1 190 §. — ⁷⁾ S:n 14. 10. 2 763 §. — ⁸⁾ S:n 12. 8. 2 133 §. —
⁹⁾ Khn jsto 15. 12. 6 644 §. — ¹⁰⁾ Khs 14. 1. 119 §. — ¹¹⁾ S:n 23. 12. 3 455 §. — ¹²⁾ S:n 4. 11.
2 958 §. — ¹³⁾ Ks. v:n 1953 kert. II osan s. 8.

hallitus päätti ¹⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan ottamaan lääkintöhallituksen toimeenpanemien röntgenteknillisten apulaisten kurssien oppilaita harjoittelemaan yhteensä n. 10 kk:n ajaksi Auran ja Malmin sairaaloiden röntgenosastolle, kumpaankin yhden, sekä Marian ja Kivelän sairaalan röntgenosastolle, kumpaankin kaksi. Samalla kaupunginhallitus päätti oikeuttaa mainitut oppilaat aterioimaan ao. sairaaloissa 55 mk:n hintaista aterialipuketta vastaan ja korvauksetta pesettämään työpukunsa.

Sairaalavirastoon päätettiin ²⁾ v:ksi 1955 palkata 35. palkkaluokan mukaisella palkalla työntutkimuskysymyksiin perehtynyt sairaala-asiaain tuntemusta omaava tp. työntutkija.

Viranhaltijain vuosilomakustannusten suorittamiseen kaupunginhallituksen käytettäväksi merkitystä määrärahasta myönnettiin ³⁾ 102 720 mk vuosilomakorvauksen maksamista varten virastaan eroavalle sairaalatarkastajalle M. Saarenheimolle hänen v. 1953 ja 1954 pitämättä jääneen vuosilomansa ajalta, yhteensä 27 työpäivältä.

Sairaalaviraston kanslienhoitajalle H. Airiolle tulevan ylityökorvauksen maksamista varten myönnettiin ⁴⁾ 13 231 mk sairaanhoidon pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Sairaalalautakuntaa kehoitettiin ⁵⁾ suorittamaan sairaalaviraston toimistoapulaisille maksettavat ylityökorvaukset käyttövaroistaan.

Yleisjaosto päätti ⁶⁾, että Suomen Kalastus Oy:n maksama 67 802 mk:n korvaus 1. 9. 1952 — 31. 8. 1953 toimitetuista hedelmäjalosteista puuttuneeksi todetusta sokerimäärästä oli riittävän suuri.

Marian sairaala. Kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan tarkistamaan Helsingin Taloustyöntekijäin Yhdistyksen Siuntion kunnassa omistaman lepokodin käyttöä Marian sairaalan toipilaskotina koskevan sopimuksen ⁸⁾ hoitomaksun osalta siten, että hoitomaksu toipilaasta on vuorokaudelta 600 mk, mihin myös sisältyy korvaus voista ja sokerista sekä saunan käytöstä. Marian sairaalan erilaatuisten menojen tililtä päätettiin paikalliselle diakonissalle suorittaa laskun mukaan korvaus niistä hoitotoimenpiteistä, jotka hän suorittaisi lepokodissa hoidettaville toipilaille. Sittenmin oli mainitun yhdistyksen kanssa tehty ⁹⁾ ko. sopimus, kun sen sijaan Helsingin Seurakuntien Huoltokeskuksen kanssa tehtävä sopimus Vihdin Ojakkalassa olevan lepokodin käyttämisestä ko. tarkoitukseen oli rauennut.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ vahvistaa Marian sairaalan kirurgisen osaston paikkaluvun 15. 3. lähtien 200:ksi ja koko sairaalan paikkaluvun 447:ksi.

Marian sairaalaan päätettiin palkata seuraavat viranhaltijat, joiden ao. palkkaluokka on mainittu suluissa viran nimen jäljessä: uutta kirurgista osastoa varten ylimääräinen apulaislääkäri 1. 3. — 31. 12. väliseksi ajaksi ¹¹⁾; kirurgisen osaston poliklinikkaa varten tilapäinen apulaislääkäri (34) 1. 10. lukien vuoden loppuun ¹²⁾ sekä v:ksi 1955 kaksi apulaislääkärinä (34) ¹³⁾; kaksi toimistoapulaista (20); yksi toimistoapulainen (18) ¹⁴⁾ sekä kaksi tilapäistä vahtimestaria (21) 1. 5. — 31. 12. väliseksi ajaksi ¹⁵⁾.

Vielä päätettiin ¹⁶⁾ kansanhuoltotoimiston 25. palkkaluokan tarkkailija N. Kohvakka siirtää Marian sairaalan taloustoimiston 21. palkkaluokan toimistoapulaisen virkaan 1. 6. lukien ja maksaa hänelle henkilökohtaisena palkanlisänä 21. ja 25. palkkaluokkien välinen erotus.

Sairaalalautakunnan esitettyä tp. puhelinkeskuksenhoitajan palkkaamista Marian sairaalaan kaupunginhallitus päätti ¹⁷⁾ hylätä lautakunnan esityksen ja kehottaa Marian sairaalaa järjestämään entisten puhelinvälittäjien työvuorot siten, että kaksi heistä voi samanaikaisesti hoitaa keskusta arkipäivien kiireellisimpinä aamupäivätunteina, sekä harkitsemaan, voitaisiinko puhelinkeskus pyhäpäivinä avata vasta klo 8 tai 9.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁸⁾, että Marian sairaalan uusien toimistoapulaisien työajat vahvistetaan poliklinikoiden, kanslioiden ja röntgenosastojen työaikojen mukaan, työajan pysyessä virkasäännön mukaisena. Vielä kaupunginhallitus päätti ¹⁹⁾, että röntgenosaston kaikille neljälle toimistoapulaiselle ja sille sairaalatoimistoapulaiselle, jolle kuului hoitomaksujen kanto, järjestetään vuorotyö klo 9—19 välisenä aikana työajan pysyessä muuten virkasäännön mukaisena.

¹⁾ Khs 16. 12. 3 403 §. — ²⁾ S:n 2. 12. 3 244 §. — ³⁾ S:n 7. 10. 2 664 §. — ⁴⁾ Khn jsto 3. 2. 5 133 §. — ⁵⁾ S:n 14. 4. 5 479 §. — ⁶⁾ S:n 24. 2. 5 246 §. — ⁷⁾ Khs 25. 9. 2 544 §. — ⁸⁾ Ks. s. 38 — ⁹⁾ Khs 7. 10. 2 669 §. — ¹⁰⁾ S:n 18. 2. 532 §. — ¹¹⁾ S:n 11. 2. 441 §. — ¹²⁾ S:n 30. 9. 2 602 §. — ¹³⁾ S:n 2. 12. 3 249 §. — ¹⁴⁾ S:n 15. 7. 1 928 §. — ¹⁵⁾ S:n 13. 5. 1 317 §. — ¹⁶⁾ S:n 10. 6. 1 667 §. — ¹⁷⁾ S:n 1. 7. 1 855 §. — ¹⁸⁾ S:n 4. 2. 369 §. ¹⁹⁾ S:n 13. 5. 1 316 §.

Eräät Marian sairaalan toimistohenkilökuntaan kuuluvat henkilöt oikeutettiin ¹⁾ kertomusvuonna ylittämään 200 tunnin ylityöraja enintään 100 tunnilla

Järjestelytoimistoa kehoitettiin ²⁾ tutkimaan Marian sairaalan talousrakennuksen toimituskykyä sairaalan mahdollista laajentamista silmälläpitäen.

Suomenkielisten kansakoulujen kanslian käytöstä Iso Roobertinkatu 11 vapautunut huoneisto päätettiin ³⁾ luovuttaa Marian sairaalan asuntolaksi ja myöntää yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista 1.6 milj. mk huoneiston korjaamista varten.

Em. määrärahoista myönnettiin vielä 1.35 milj. mk IV kirurgisen osaston kunnostamiseksi kokonaisuudessaan ⁴⁾; 200 000 mk työskentelypöydän valmistamista varten K IV osastoon ⁵⁾ sekä 590 000 mk Marian sairaalan taloudenhoitajaa varten varatun huoneiston tarpeellisten korjausten suorittamista varten kuitenkin siten, ettei huoneistoon kuuluvaa keittiötä jaettaisi ⁶⁾.

Satamakatu 2:sta Marian sairaalan asuntolaksi ostetun huoneiston kunnostamista varten myönnettiin ⁷⁾ 2.1 milj. mk kiinteistöjen pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Kaupunginhallitus päätti ⁸⁾ kehottaa yleisten töiden lautakuntaa käyttämään Marian sairaalan uudisrakennuksen valaisinlaitteiden hankkimiseen tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokan Talorakennukset -lukuun uusia sairaalarakennuksia varten varattua määrärahaa.

Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa Marian sairaalan vahtimestarin H. Bjonin käyttämään entistä työnjohtajan virka-asuntoaan toimiessaan sairaalan vahtimestarina ⁹⁾ sekä vahtimestari B. Granön asumaan edelleen sairaalan asuntolassa tultuaan nimitetyksi vahtimestarin virkaan ¹⁰⁾.

Anestesia-apulaislääkäri P. Savolaiselle päätettiin ¹¹⁾ suorittaa korvausta 19 mk ajokilometriltä hänen käyttäessään omaa autoaan päivystystapausten vaatimiin kiireellisiin sairaalamatkoihin.

Kaupunginhallitus päätti ¹²⁾, että Marian sairaalaan saatiin ostaa kaksi taiteilija V. Dalbom'in maalaamaa kukka-aiheista taulua 30 000 mk:n hintaan kappaleelta sekä Pohjois-maisesta värigrafiikan näyttelystä 12 valmiiksi kehystettyä graafista lehteä 3 500 mk:aan kappaleelta. Taideteosten ostoon merkitystä määrärahasta myönnettiin 102 000 mk mainittujen taideteosten kauppahinnan suorittamista varten.

Marian sairaalan määrärahoista Erilaatuiset menot päätettiin suorittaa seuraavat vahingonkorvaukset: 4 700 mk neiti I. Nymanderille sisätautiosaston poliklinikalla kadonneesta päällystakista, takin säilymisestä vastuussa olleen sairaala-apulaisen suorittaessa toisen puolen takin arvosta ¹³⁾ sekä 15 000 mk rouva I. Leppäselle, jonka vaatteet sairaalassa vaihtuivat ja myytiin ¹⁴⁾.

Marian sairaalan irtaimistoluettelosta poistettavaksi hyväksytyt kalustoesineet päätettiin ¹⁵⁾ myydä julkisella huutokaupalla. Edelleen päätettiin ¹⁶⁾ Kovaosaisten Ystävät yhdistykselle luovuttaa 70 sairaalasänkyä.

Sairaalan entisen, vankilassa olevan taloudenhoitajan 25 090 mk:n suuruinen vuokralvelka ja 750 mk:n suuruinen hoitomaksu v:lta 1953 päätettiin ¹⁷⁾ poistaa tileistä sairaalan määrärahoja Poistot ja palautukset käyttäen.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁸⁾, että Nousiaisentie 3:ssa olevan sairaalan asuntolan talonmiehen oli maksettava autonsa säilytyksestä käypä vuokra sekä että autotallin siivous kuului sen vuokraajille ja lumenluonti autotallin edustalta talonmiehelle.

Auroran sairaala. Merkittiin ¹⁹⁾ tiedoksi, että sisäasiainministeriö oli myöntänyt 210 000 mk:n kertakaikkisen korvauksen Auroran sairaalan laboratoriossa kertomusvuoden kuluessa suoritetuista lapsihalvausviruksen tyyppi- ja immunitaattimäärityksistä, edellyttäen että kertomusvuoden aikana saataisiin tyyppimäärityksiä jatkuvasti tarvittaessa lähettää sairaalaan.

Kaupunginhallitus päätti ²⁰⁾ ilmoittaa lääkintöhallitukselle, että Auroran sairaalassa voitiin ottaa hoitoon hengityshalvauksen saaneita tai siksi epäiltyjä ulkokuntalaisia poti-

¹⁾ Khn jsto 15. 12. 6 655 §. — ²⁾ Khs 3. 6. 1 531 §. — ³⁾ S:n 22. 4. 1 129 §. — ⁴⁾ S:n 1. 7. 1 850 §. — ⁵⁾ S:n 16. 9. 2 457 §. — ⁶⁾ S:n 1. 7. 1 857 §. — ⁷⁾ S:n 10. 6. 1 669 §. — ⁸⁾ S:n 4. 2. 371 §. — ⁹⁾ S:n 8. 4. 1 000 §. — ¹⁰⁾ S:n 3. 6. 1 527 §. — ¹¹⁾ S:n 14. 1. 118 §. — ¹²⁾ S:n 18. 11. 3 085 §. ¹³⁾ Khn jsto 20. 10. 6 357 §. — ¹⁴⁾ S:n 17. 3. 5 345 §. — ¹⁵⁾ S:n 15. 12. 6 654 §. — ¹⁶⁾ S:n 15. 12. 6 652 §. — ¹⁷⁾ S:n 17. 2. 5 206 §. — ¹⁸⁾ Khs 14. 4. 1 071 §. — ¹⁹⁾ S:n 10. 6. 1 661 §. — ²⁰⁾ S:n 1. 7. 1 843 §.

laita Helsingin ympäristökunnista, edellyttäen että kunnat potilaan sairaalaan tullessa sitoutuivat korvaamaan sairaalan todelliset hoitokulut aina 25 000 mk:aan asti vuorokaudelta ja että mikäli helsinkiläisiä hengityshalvauspotilaita on niin runsaasti, että sairaalan kaikki hengityslaitteet ovat käytössä, lääkintöhallitus luovuttaa lisäksi tarvittavat hengityslaitteet.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁾, että Auroran sairaalassa oli, professori V. Rantasalon jättäessä toimensa, julistettava haettavaksi ja täytettävä sairaalalautakunnan mainitseman pätevyyden omaavan ylilääkärin virka, sairaalan johtajan nimittämisen jäädessä eri esityksen varaan. Vielä kaupunginhallitus päätti ²⁾, että ylilääkärin virkaa ei toistaiseksi julistettaisi haettavaksi sekä että viran väliaikaiseksi hoitajaksi 1. 9. 1954 — 31. 3. 1955 väliseksi ajaksi määrätään Marian sairaalan lastenosaston ylilääkäri P. Heiniö 44. palkkaluokan mukaisin palkoin sekä että professori Heiniö samalla määrätään samaksi ajaksi sairaalan va. johtajaksi, minkä johdosta hänelle suoritetaan yhteensä 47. palkkaluokan mukainen palkka. Samalla kaupunginhallitus päätti kehottaa professori Heiniötä ensi tilassa laatimaan ehdotuksen Auroran sairaalan uudelleen organisoimisesta osastojakoa silmällä pitäen ja ottaen huomioon, että sairaalan yhteyteen valmistuva uusi lastensairaala tulee liittymään osastona Auroran sairaalaan.

Auroran sairaala oikeutettiin ³⁾ tarvittaessa käyttämään narkoosilääkäreitä ja suorittamaan hänelle tapauksen laadusta riippuen 3 000—4 000 mk:n suuruinen kertakaikkinen korvaus käynniltä sairaalan määrärahoja Muut palkkamenot käyttäen.

Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan 8. 9. lukien maksamaan Auroran sairaalan hengityshalvausr ryhmässä toimiville lääkäreille erikoispalkkiona kullekin 34 610 mk kk:lta sinä aikana, jolloin he polioepidemian takia toimivat mainitussa työryhmässä.

Poliotilanteen johdosta saatiin ⁵⁾ sairaalaan, palkata seuraavat viranhaltijat toistaiseksi, kuitenkin kauintaan kertomusvuoden loppuun määrärahoja Muut palkkamenot käyttäen ja sitä tarvittaessa ylittäen: neljä tilapäistä apulaislääkäreitä, 34. palkkaluokka, kaksi tilapäistä lääkintävoimistelijaa, 22. palkkaluokka, samoin kaksi tilapäistä apumiestä, 18. palkkaluokka, sekä kulloinkin tilanteen johdosta tarpeelliseksi osoittautuva määrä yksityishoitajia Suomen Sairaanhoidtajaliiton taksan mukaisin palkoin. Vielä saatiin ⁶⁾ sairaalan hengityshalvausosastolle palkata 1. 10. — 31. 12. väliseksi ajaksi kaksi tilapäistä osastonhoitajaa 24. palkkaluokan mukaisella palkalla, joiden palkkaamiseen myönnettiin 172 500 mk erinäisiin hallintomenoihin kuuluvista määrärahoista »Vuoden varrella tarvittavat tilapäiset viranhaltijat, kaupunginhallituksen käytettäväksi». Niin ikään oikeutettiin ⁷⁾ Auroran sairaala käyttämään hengityshalvauspotilaiden hoidossa Suomen Punaisen Ristin hankkimaa vapaaehtoista työvoimaa ja suorittamaan heille palkkiona 100 mk tunnilta sairaalan määrärahoista tilapäiset viranhaltijat.

Vielä oikeutettiin Auroran sairaala palkkaamaan seuraavat tilapäiset viranhaltijat (palkkaluokka mainittuna suluissa kunkin viran nimen jäljessä): apulaislääkäri (34) 1. 1. — 28. 2. 1955 väliseksi ajaksi ja toinen apulaislääkäri (34) v:ksi 1955 ⁸⁾; psykologi (32), sosiaalihoitaja (25) sekä neljä lastenhoitajaa (18), kaikki 16. 7. — 31. 12. väliseksi ajaksi ⁹⁾; yksi lääkintävoimistelijaa (22), 1. 11. — 31. 12. väliseksi ajaksi, kaksi lääkintävoimistelijaa (22) 1. — 31. 12. väliseksi ajaksi sekä yksi kylvettäjä (14) 1. 11. — 31. 12. väliseksi ajaksi ja lasienpesijä (15) 1. 4. — 31. 12. väliseksi ajaksi sekä samoin yksi lasienpesijä (15) 1. 11. — 31. 12. väliseksi ajaksi ¹⁰⁾; laborantti bakteriologiseen laboratorioon kertomusvuoden loppuun ¹¹⁾ sekä keittiöapulainen (11) 1. 11. — 31. 12. väliseksi ajaksi ¹²⁾.

Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa Auroran sairaalan järjestämään psykologian opiskelijoille harjoittelumahdollisuuden sairaalassa ja antamaan heille oikeuden ruokailla sairaalassa 90 mk:n kertamaksusta ¹³⁾; oikeuttaa sairaalan ottamaan polio-osastolleen palkatta harjoittelemaan Invaliidisäätiön lääkintävoimisteluopiston oppilaita kuukausittain kolme kerrallaan ¹⁴⁾ sekä v. 1955 ottamaan Helsingin Diakonissalaitoksen sairaanhoidtajakoulun oppilaita harjoittelijoiksi sekä antamaan heille harjoitteluaikana maksuttomat ateriat ¹⁵⁾.

¹⁾ Khs 10. 6. 1 670 §. — ²⁾ S:n 2. 9. 2 326 §, 16. 12. 3 402 §. — ³⁾ S:n 7. 10. 2 671 §. — ⁴⁾ S:n 21. 10. 2 836 §. — ⁵⁾ S:n 30. 9. 2 601 §. — ⁶⁾ S:n 21. 10. 2 829 §. — ⁷⁾ S:n 26. 8. 2 284 §. — ⁸⁾ S:n 30. 12. 3 533 §. — ⁹⁾ S:n 15. 7. 1 924 §. — ¹⁰⁾ S:n 1. 4. 903 §, 16. 12. 3 405 §. — ¹¹⁾ S:n 13. 5. 1 321 §. — ¹²⁾ S:n 18. 11. 3 108 §. — ¹³⁾ S:n 18. 2. 530 §. — ¹⁴⁾ S:n 25. 9. 2 543 §. — ¹⁵⁾ S:n 7. 10. 2 665 §.

Kaupunginhallitus päätti¹⁾ hyväksyä Auroran lastensairaalan leikkauspiirustukset, joiden mukaan huonekorkeus oli alennettu 3 metristä 2.8 metriin. Samalla kaupunginhallitus päätti ilmoittaa päätöksestään kaupunginvaltuustolle.

Kaupunginhallitus päätti²⁾ oikeuttaa painatus- ja hankintatoimiston ensi tilassa tilaamaan Auroran sairaalan uutta lastenosastoa varten suunnitellut röntgenlaitteet, joiden hankintaan v:n 1955 talousarvioehdotukseen oli merkitty 22 milj. mk:n määräraha.

Auroran sairaalan bakteriologisen laboratorion eläinsuojan kunnostamista varten myönnettiin³⁾ 476 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Kiinteistöjen pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan kaupunginhallitus myönsi⁴⁾ 435 000 mk varasähkövoima-aseman järjestämisestä Auroran sairaalan hengityshalvausosastoa varten aiheutuneiden kustannusten peittämiseksi.

Tulota tuottamattomien pääomamenojen pääluokan Talorakennukset-luvun määrärahoista Uudet sairaalarakennukset myönnettiin⁵⁾ 2.2 milj. mk lumensulatuslaitteiden rakentamista varten Auroran sairaalan lastensairaalarakennuksen ulkoparvekkeita varten.

Auroran sairaalan Studebaker President -merkinen sairaankuljetusauto AH-803 ja Studebaker -merkinen pakettiauto AF-137 päätettiin⁶⁾ myydä herra R. Silfverille yhteensä 132 000 mk:n hinnasta.

Kaupunginhallitus päätti⁷⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan sijoittamaan 1. 7. vapautuvaan, sairaalan johtajan, professori Rantasalon virka-asuntona olleeseen huoneistoon asumaan sairaalan hoitohenkilökuntaa tai näiden sijaisia säädettyä luontoisetukorvausta vastaan toistaiseksi eli siihen saakka, kunnes huoneisto mahdollisesti luovutetaan sairaalan jonkun ylilääkärin asunnoksi tai joutuu korjattavaksi.

Läketieteen lisensiaatti K. Lapinleimu ja rouva V. Perttunen oikeutettiin⁸⁾ aterioimaan Auroran sairaalassa 55 mk:n aterialipukkeita käyttäen sinä aikana, jolloin he työskentelevät sairaalan laboratoriossa.

Kaupunginhallitus päätti vahvistaa 1. 6. lukien lämmittäjä H. Karellin vuokrankorvauksen 79 mk:n mukaan m²:ltä 3 081 mk:ksi kuukaudessa⁹⁾ sekä oikeuttaa keskuksen hoitaja E. Nordbergin asumaan sairaalassa yhden huoneen virka-asunnossa 1. 3. lukien niin kauan kuin hän toimii mainitussa virassa¹⁰⁾.

Auroran sairaala oikeutettiin¹¹⁾ järjestämään kahvitarjoilu tuberkuloositomiston 50-vuotisjuhlaan helmikuussa talousarviossa olevien määrärahojen puitteissa.

Professorinrouva Leila Rantasalon säätiö oikeutettiin¹²⁾ perustamaan kanttiini ja ylläpitämään sitä Auroran sairaalassa sairaalalautakunnan osoittamassa paikassa sillä ehdolla, että kanttiinin tuotto käytettäisiin sosiaaliseen työhön säätiön 19. 2. päivätyn säädekirjan mukaisesti.

Kivelän sairaala. Koska Kivelän sairaalan mielitautien osaston irtaimistonhankintojen ottamisesta valtionapuun oikeuttavaan yleiseen suunniteltuun ei ollut tehty esitystä, oli lääkintöhallitus hylännyt kaupunginhallituksen anomuksen saada hankintoja varten valtionapua. Yleisjaosto¹³⁾ päätti tyytyä lääkintöhallituksen päätökseen.

Sairaalalautakuntaa kehoitettiin¹⁴⁾ hyväksymään sellainen järjestely että Kivelän sairaalan IX rakennus luovutettaisiin kokonaisuudessaan mielitautien osaston potilaiden käyttöön samoin entinen Vernan B sairaalaosasto, IX:l osaston osalta kuitenkin vasta siten, kun tarpeellinen määrä sairaalan kroonisista potilaita oli saatu sijoitetuksi kunnalliskodin sairaalaan¹⁵⁾.

Merkittiin¹⁶⁾ tiedoksi, että lääkintöhallitus oli vahvistanut Kivelän sairaalan mielitautien sairaalan paikkaluvun 231:ksi ja sairaalan Kammio-osaston paikkaluvun edelleen 86:ksi, molemmat kauintaan 31. 12. 1955 saakka.

Kaupunginhallitus päätti¹⁷⁾, että Kivelän sairaalassa lopetetaan taloushenkilökunnan asuntojen siivous sairaalan puolesta ja että hoitohenkilökuntaan kuuluvien ja näihin verrattavien viranhaltijain asuntojen siivous suoritetaan sairaalan puolesta joka toinen arkipäivä. Samalla kaupunginhallitus päätti, että Kivelän sairaalan taloushenkilökunnalle

¹⁾ Khs 14. 4. 1 068 §. — ²⁾ S:n 11. 11. 3 050 §. — ³⁾ S:n 16. 9. 2 455 §. — ⁴⁾ 25. 11. 3 190 §. — ⁵⁾ S:n 7. 10. 2 660 §. — ⁶⁾ Khn jsto 16. 6. 5 792 §. — ⁷⁾ Khs 1. 7. 1 848 §, 23. 12. 3 457 §. — ⁸⁾ S:n 14. 1. 116 §. — ⁹⁾ S:n 10. 6. 1 652 §. — ¹⁰⁾ S:n 2. 12. 3 250 §. — ¹¹⁾ Khn jsto 3. 2. 5 134 §. — ¹²⁾ Khs 26. 5. 1 455 §. — ¹³⁾ Khn jsto 3. 2. 5 127 §. — ¹⁴⁾ Khs 3. 6. 1 524 §. — ¹⁵⁾ S:n 4. 11. 2 965 §. — ¹⁶⁾ S:n 2. 12. 3 240 §, 9. 12. 3 308 §. — ¹⁷⁾ S:n 2. 12. 3 246 §.

saatiin sairaalan puolesta antaa maksuttomasti asuntojen siivoukseen tarvittava lattia-
vaha.

Kivelän sairaalan röntgenlääkäri H. Laitinen määrättiin ¹⁾ hoitamaan sairaalan avoi-
meksi julistettua röntgenylilääkärin virkaa siihen kuuluvien palkkaeduin 1. 1. 1955 tois-
taiseksi ja kunnes virkaan valittu ryhtyy sitä hoitamaan.

Sairaalan uusia asuntoloita varten päätettiin ²⁾ palkata aikaisintaan 1. 11. lukien vuo-
den loppuun tilapäinen asuntolanhoitaja 25. palkkaluokan mukaisella palkalla, tilapäinen
lämmittäjä-mekaanikko 24. palkkaluokan, tilapäinen talonmies-lämmittäjä 22. palkka-
luokan ja enintään 15 tilapäistä sairaala-apulaista 11. palkkaluokan mukaisella palkalla
sairaalan tilapäisten viranhaltijain määrärahoja käyttäen.

Vielä päätettiin ³⁾ kansanhuoltotoimiston 20. palkkaluokan toimistoapulainen L.
Törnvall siirtää Kivelän sairaalan taloustoimiston 18. palkkaluokan toimistoapulaisen
virkaan 1. 6. lukien ja oikeuttaa hänet saamaan henkilökohtaisena palkanlisänä 18. ja 20.
palkkaluokkien välisen erotuksen.

Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ myöntää käyttövaroistaan Vuoden varrella tarvittavat
tilapäiset viranhaltijat 549 685 mk käytettäväksi vuoropäivystyksen järjestämiseen Kive-
län sairaalan mielitautien osastossa 1. 10. — 31. 12. välisenä aikana.

Svenska Sjuksköterske-hälsosystems skolan -nimisen koulun kaksi oppilasta saatiin ⁵⁾
ottaa työskentelemään Kivelän sairaalan mielitautien osastoon 3. 8. 1954 — 31. 1. 1955
välisenä aikana ja antaa heille tällöin korvaukset ruoka ja vaatteiden pesu. Myöhemmin
pätettiin ⁶⁾ sairaalaan ottaa vielä yksi saman koulun oppilas harjoittelemaan erikoistu-
mistarkoituksessa samoin ehdoin kuin edellisekin.

Kotisairaanhoitolääkäri T. Frölander-Ulf oikeutettiin ⁷⁾ käyttämään virka-ajoissa
omaa henkilöautoaan 1. 10. lukien vahvistettua korvausta vastaan ja muuten tavanomai-
sin ehdoin. Vielä kaupunginhallitus päätti ⁸⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan suorittamaan
Kivelän sairaalan kuljetus- ja matkakustannusten tililtä kotisairaanhoitolääkäri Frölan-
der-Ulfin talvisaikaan tarkoitusta varten vuokratulla autolla suorittamien, sairaalan koti-
sairaanhoitoon kuuluvien virkamatkojen kuljetuksesta enintään 450 mk:n korvauksen
tunnilta sillä ehdolla, että ajoista pidettäisiin samanlaista ajokirjaa, mikä on vahvistettu
virka-ajoja varten.

Kivelän sairaalan hoitohenkilökuntaa varten päätettiin ⁹⁾ proviisori T. Gahmbergilta
vuokrata yksi huone talosta Runeberginkatu 56 1. 6. — 31. 8. väliseksi ajaksi 6 000 mk:n
kuukausivuokraa vastaan.

Yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista myön-
nettiin 1 141 144 mk Kivelän sairaalan röntgenosaston kehitysaltaiden uusimisesta aiheu-
tuneiden kustannusten peittämistä varten ¹⁰⁾; 360 000 mk lääkärin päivystysluoneen jär-
jestämistä varten mielitautien X osaston ullakkokerrokseen ¹¹⁾ sekä 420 000 mk sairaalan
taloudenhoitajan entisen virka-asunnon muodostamista varten kahdeksi perheasun-
noksi ¹²⁾.

Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ velvoittaa lämmittäjä E. Merikankaan suorittamaan
aiheuttamansa Kivelän sairaalan kattilavaurion korvaamiseksi helmikuun puolivälistä
lähtien 2 500 mk kuukaudessa, kunnes kaupunginvaltuuston määräämä korvausmäärä
30 000 mk tulisi maksetuksi. Korvaus oli merkittävä sairaalain sekalaisten tulojen tilille.

Kovaosaisten Ystävät yhdistykselle päätettiin ¹⁴⁾ luovuttaa sairaalasta 100 yöpöytää
5 pöytää, 5 penkkiä ja 10 tuolia.

Merkittiin ¹⁵⁾ tiedoksi, että Kivelän sairaalan sairas hevonen oli lopetettu ja myyty
elintarvikekeskuksen välityksellä.

Eräille henkilöille suoritettiin ¹⁶⁾ korvausta yhteensä 20 350 mk heille shokkihoidossa
sattuneiden tapaturmien vuoksi.

Vielä myönnettiin ¹⁷⁾ erälle hoitajille korvausta yhteensä 6 850 mk potilaiden rikko-
mista kelloista ja silmälaseista.

Nikkilän sairaala. Kaupunginhallitus päätti ¹⁸⁾ korottaa sairaalan hammaslääkärin
kuukausipalkkion 35 000 mk:ksi 1. 1. 1955 alkaen.

¹⁾ Khs 30. 12. 3 532 §. — ²⁾ S:n 4. 11. 2 964 §. — ³⁾ S:n 10. 6. 1 666 §. — ⁴⁾ S:n 26. 8. 2 281 §. —
⁵⁾ S:n 1. 7. 1 846 §. — ⁶⁾ S:n 15. 7. 1 911 §. — ⁷⁾ S:n 25. 9. 2 542 §. — ⁸⁾ S:n 11. 11. 3 051 §. — ⁹⁾ S:n
20. 5. 1 382 §. — ¹⁰⁾ S:n 14. 10. 2 764 §. — ¹¹⁾ S:n 4. 11. 2 967 §. — ¹²⁾ S:n 7. 10. 2 675 §. — ¹³⁾ S:n
21. 1. 214 §. — ¹⁴⁾ Khn jsto 15. 12. 6 652 §. — ¹⁵⁾ S:n 29. 12. 6 726 §. — ¹⁶⁾ S:n 9. 6. 5 757 §. 1.
12. 6 593 §. — ¹⁷⁾ S:n 13. 1. 5 048 §. 3. 11. 6 434, 6 435 §. — ¹⁸⁾ Khs 2. 9. 2 323 §.

Nikkilän sairaalan tilapäiseksi maataloustyönjohtajaksi päätettiin ¹⁾ 1. 6. lukien palkata A. Boström 27. palkkaluokan mukaisella palkalla. Vielä päätettiin sairaalaan palkata tilapäinen autonkuljettaja 1. 5. lukien kertomusvuoden loppuun (23. palkkaluokka) ²⁾ sekä perhehoito-osaston varastoon samasta ajankohdasta lähtien tilapäinen ompelija-varastonhoitaja (16. palkkaluokka) ³⁾. Palkkojen maksamista varten myönnettiin yhteensä 658 080 mk kaupunginhallituksen käyttövaroista Vuoden varrella tarvittavat tilapäiset viranhaltijat.

Nikkilän sairaalan perhehoidon lääkärille A. Hormialle saatiin ⁴⁾ suorittaa korvauksena oman auton käyttämisestä 19 mk ajokilometritä, kunnes mainittu tilapäinen autonkuljettaja saataisiin palkatuksi.

Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾, että sairaalatarkastajalle ja Nikkilän sairaalan niille viranhaltijoille, jotka eivät olleet ylityökorvaukseen oikeutettuja, saatiin suorittaa matkustussäännön mukainen korvaus Salon osastoon virkansa puolesta tekemistään matkoista, jolloin kuitenkin oli otettava huomioon kaupunginhallituksen tekemä päätös ⁶⁾ matkustussäännön 11 §:n tulkinnasta sekä että niihin viranhaltijoihin nähden, jotka olivat ylityökorvaukseen oikeutettuja, oli noudatettava määräyksiä, jotka palkkalautakunta oli antanut ⁷⁾.

Kaupunginhallitus päätti ⁸⁾, että mielisairaanhoitajatar M. Ekholmin palkasta oli sairausloman ajalta maksettava ainoastaan se osa, mikä oli hänen saamaansa elinkorkoa suurempi.

Sairaalan koneellisessa pesulassa toimineelle G. Strömille päätettiin ⁹⁾ hänen hoitaessaan pesuapulaisen tehtäviä maksaa henkilökohtaisena lisän 13. ja 15. palkkaluokkien ero ikälisineen sekä pesuapulaiselle L. Metsolle 15. palkkaluokan mukainen palkka 1. 12. 1952 alkaen niin kauan kuin hän toimisi konepesijänä.

Mielisairaanhoitaja E. Paleniukselta ajalta 1. 1. 1951 — 30. 11. 1953 peritty 25 260 mk:n suuruinen korvaus luontoiseduista, joita hän ei ollut nauttinut, päätettiin ¹⁰⁾ suorittaa hänelle takaisin.

Merkittiin tiedoksi, että lääkintöhallitus oli vahvistanut Nikkilän sairaalan potilaspaikkaluvun 1 100:ksi kauintaan 31. 12. 1955 saakka ¹¹⁾.

Merkittiin ¹²⁾ tiedoksi, että lääkintöhallitus oli hyväksynyt eräät Nikkilän sairaalan rakennustyöt, hankinnat ja korjaus- ja muutostyöt sekä eräiden tilojen oston valtionavun saamista koskevaan yleiseen suunnitelmaan.

Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ valittaa korkeimpaan hallinto-oikeuteen sisäasiainministeriön 1. 12. tekemästä päätöksestä, joka koski valtionavustuksen myöntämistä Nikkilän sairaalan hallinto-, hoito- ja asuntorakennusten irtaimistonhankinnoista aiheutuneita kustannuksia varten.

Aivoleikkausten suorittamista varten sairaalassa myönnettiin ¹⁴⁾ 360 000 mk sairaanhoidon pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Sairaalan vedenpaineen parantamiseksi myönnettiin ¹⁵⁾ 750 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista myönnettiin ¹⁶⁾ 919 000 mk sairaalan keittiön muutos- ja laajennustöitä varten.

Nikkilän sairaalan Salon alaosastolle myönnettiin ¹⁷⁾ oikeus pitää 50 000 mk:n suuruisia ennakkokassaa ja 60 000 mk:n suuruisia aterialipukekassaa.

Merkittiin ¹⁸⁾ tiedoksi, että lääkintöhallitus oli hyväksynyt Salon seudun sairaalan B-luokan mielisairaanhoitolaitokseksi ja suoritettun tarkastuksen perusteella hyväksynyt sairaalan käytäntöön otettavaksi.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁹⁾, että Nikkilän sairaalan keskusrakennuksen rakennustöitä koskeviin alustaviin toimenpiteisiin saatiin ryhtyä välittömästi.

Kaupunginhallitus päätti ²⁰⁾ hyväksyä Nikkilän sairaalassa järjestettävät siivous-, paik-

¹⁾ Khs 13. 5. 1 318 §. — ²⁾ S:n 22. 4. 1 126 §. — ³⁾ S:n 22. 4. 1 125 §. — ⁴⁾ S:n 22. 4. 1 126 §. — ⁵⁾ S:n 15. 7. 1 918 §. — ⁶⁾ Ks. v:n 1951 kert. I osan s. 111. — ⁷⁾ Ks. v:n 1949 kert. II osan s. 7. — ⁸⁾ Khs 3. 6. 1 529 §. — ⁹⁾ S:n 25. 2. 578 §. — ¹⁰⁾ Khn jsto 31. 3. 5 410 §. — ¹¹⁾ Khs 2. 12. 3 240 §. — ¹²⁾ Khs 14. 1. 117 §. — ¹³⁾ S:n 28. 4. 1 195 §. — ¹⁴⁾ S:n 2. 9. 2 325 §. — ¹⁵⁾ S:n 9. 12. 3 295 §. — ¹⁶⁾ S:n 16. 12. 3 401 §. — ¹⁷⁾ S:n 30. 12. 3 529 §. — ¹⁸⁾ S:n 4. 2. 367 §. — ¹⁹⁾ S:n 28. 4. 1 192 §. — ²⁰⁾ S:n 20. 5. 1 375 §. — ¹⁷⁾ Khn jsto 16. 6. 5 775 §. — ¹⁸⁾ Khs 17. 6. 1 721 §. — ¹⁹⁾ S:n 15. 7. 1 932 §. — ²⁰⁾ S:n 5. 6. 1 549 §. — ²⁰⁾ S:n 16. 12. 3 388 §.

kaus- ym. työt työttömyystöiksi naisia varten. Samalla kaupunginhallitus päätti kehottaa työasiainlautakuntaa työllisyystilanteen niin vaatiessa yhteistoiminnassa sairaalaviranomaisten kanssa osoittamaan enintään 30 työtöntä naista ko. töihin. Vielä kaupunginhallitus päätti, että Nikkilän sairaalan mainittuihin työttömyystöihin osoitettujen naisten päivittäiset kuljetukset suoritettaisiin kaupungin kustannuksella.

Kaupunginhallitus teki ¹⁾ kertomusvuoden aikana eräitä Nikkilän sairaalan henkilökunnan virka-asuntoja koskevia päätöksiä.

Nikkilän sairaalan määrärahoista Erilaatuiset menot myönnettiin ²⁾ yhteensä 24 240 mk eräiden potilaiden aiheuttamien vahinkojen korvaamiseksi.

Suomen Sairaanhoidajien Liiton Uudenmaan paikallisyhdistykselle päätettiin ³⁾ luovuttaa kanttiinipito-oikeus Nikkilän sairaalassa sairaalalautakunnan esittämien ehdoin.

Tuberkuloositoimisto. Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ nimittää tuberkuloositoimiston ylilääkärin virkaan lääketieteen lisensiaatti J. Heikkisen. Lääkintöhallitus hyväksyi kaupunginhallituksen nimityksen.

Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ myöntää tuberkuloositoimiston ylilääkärille G. Tingvald-Hannikaiselle eron virastaan 28. 2. lukien ja määrätä virkaa hoitamaan tuberkuloositoimiston I alilääkärin J. Heikkisen 1. 3. alkaen siksi, kunnes virka vakinaisesti täytettäisiin. Hänelle myönnettiin peruspalkka ja ikälisät hoitamansa viran mukaan.

Kaupunginhallitus päätti ⁶⁾ ilmoittaa terveydenhoitolautakunnalle ja sairaalalautakunnalle, että ne kuuden terveystöisaren palkkaussuoritteet, jotka kertomusvuonna olivat tuberkuloositoimiston vakinaisten viranhaltijain palkkatilillä, saatiin siirtää v:n 1955 talousarviossa äitiys- ja lastenneuvoloiden palkkatilille.

Kaupunginhallitus teki ⁷⁾ kertomusvuonna useita päätöksiä, jotka koskivat virka-asuntojen luovuttamista erälle toimiston viranhaltijoille sekä huoneistojen vuokrankorvauksen vahvistamista.

Tuberkuloosirokotusta varten päätettiin ⁸⁾ 29. 3. — 8. 5. väliseksi ajaksi vuokrata Stadionilla sijaitseva kahvilasali, sen eteistilat ja niihin liittyvä vahtimestarien huone sekä sisustaa huonetilat muutamilla irroitettavilla pahviseinillä ja sopivilla huonekaluilla. Samalla kaupunginhallitus päätti ⁹⁾ oikeuttaa sairaalalautakunnan ylittämään tuberkuloositoimiston määrärahoja Muut palkkamenot enintään 750 000 mk sekä käyttämään tuberkuloositoimiston muita määrärahoja pakollisen tuberkuloosirokotuksen toimeenpanemisesta aiheutuviin kustannuksiin.

Tuberkuloosiparantola. Kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ hyväksyä opetus- ja sairaalasiain johtajan toimenpiteen, jonka mukaan asiamiesosastoa oli kehoitettu irtisanomaan kaupungin ja yliopiston kesken 31. 10. tehty sopimus lääketieteellisen opetuksen järjestämisestä tuberkuloosiparantolassa päättymään 31. 12. 1955 ja kehottaa sairaalalautakuntaa aikanaan tekemään esityksensä uudeksi sopimukseksi.

Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾ nimittää lääketieteen lisensiaatti K. Kivikanervon tuberkuloosiparantolan ylilääkäriksi. Lääkintöhallitus oli hyväksynyt kaupunginhallituksen toimenpiteen.

Sairaalalautakunta oikeutettiin ¹²⁾ palkkaamaan tuberkuloosiparantolaan tilapäinen otolaryngologi 1. 10. 1954 — 28. 2. 1955 väliseksi ajaksi 35 000 mk:n suuruisella kuukausipalkalla.

Kaupunginhallitus päätti myöntää ¹³⁾ tuberkuloosiparantolan johtajaylilääkärille A. Sepälle eron virastaan 30. 4. lukien.

Tuberkuloosiparantolan sosiaalihuoltajalle päätettiin ¹⁴⁾ hankkia liikennelaitoksen vuosikortti sairaalan tarverahoja käyttäen.

Merkittiin ¹⁵⁾ tiedoksi, että sisäasiainministeriö oli hyväksynyt eräät tuberkuloosiparantolan hankinnat ja korjaus- ja muutostyöt otettavaksi valtionavustusten suorittamista koskevaan yleiseen suunnitelmaan.

Merkittiin ¹⁶⁾ tiedoksi, että korkein hallinto-oikeus oli kumonnut sisäasiainministeriön

¹⁾ Khs 8. 4. 999 §, 22. 4. 1 127 §, 3. 6. 1 528 §, 18. 11. 3 109 §. — ²⁾ Khn jsto 25. 8. 6 081 §, 20. 10. 6 358 §. — ³⁾ Khs 11. 2. 438 §. — ⁴⁾ S:n 14. 4. 1 070 §, 22. 4. 1 130 §. — ⁵⁾ S:n 4. 2. 368 §. — ⁶⁾ S:n 15. 7. 1 913 §. — ⁷⁾ S:n 28. 4. 1 189 §, 4. 11. 2 962 §, 25. 11. 3 196 §, 2. 12. 3 248 §. — ⁸⁾ S:n 18. 3. 784 §. — ⁹⁾ S:n 24. 3. 851 §. — ¹⁰⁾ S:n 30. 12. 3 530 §. — ¹¹⁾ S:n 14. 4. 1 069 §, 6. 5. 1 232 §, 17. 6. 1 729 §. — ¹²⁾ S:n 21. 10. 2 835 §, 30. 12. 3 533 §. — ¹³⁾ S:n 18. 2. 531 §. — ¹⁴⁾ Khn jsto 14. 4. 5 476 §. — ¹⁵⁾ Khs 17. 3. 1 720 §, 4. 11. 2 959 §, 20. 11. 3 047 §, 25. 11. 3 180 §, 30. 12. 3 517 §. — ¹⁶⁾ S:n 14. 10. 2 745 §.

päätöksen, joka koski tuberkuloosisairaalan eräiden perustamiskustannusten ottamista valtionapua koskevaan suunnitelmaan ja palauttanut asian sisäasiainministeriölle ilmoituksetta laillisesti uudelleen käsiteltäväksi.

Vielä merkittiin ¹⁾ tiedoksi Tuberkuloosipiirien Liiton kirjelmä, jossa ilmoitettiin erästä korkeimman hallinto-oikeuden päätöksestä, joka koski Kiljavan parantolan valtionapua.

Merkittiin ²⁾ tiedoksi, että kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriö oli myöntänyt Tuberkuloosiparantolalle helpotuksia radiolupamaksuista.

Tuberkuloosiparantolan johtajan asunnon korjausta varten myönnettiin ³⁾ 600 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Tuberkuloosiparantolan vanha Fargo merkinen pakettiauto päätettiin ⁴⁾ myydä kauppias O. Nemlanderille 75 000 mk:n hinnasta.

Helsingin Tuberkuloosiparantolan Potilasyhdistykselle päätettiin ⁵⁾ luovuttaa parantolassa kertyvä jätepaperi.

Tuberkuloosiasuntolain isännöitsijän virka-asunnon suuruus määrättiin ⁶⁾.

Niskoitteleville keuhkotautisille tarkoitettun erikoishoitolaitoksen perustaminen. Sairaala-lautakunta oli ilmoittanut, että tuberkuloosiparantolassa olivat epäsosiaaliset ainekset kuluneina vuosina lisääntyneet vaikeuttaen järjestyksenpitoa osastoilla. Kun tuberkuloosilain mukaan pitäisi epäsosiaaliset potilaat voida lähettää valtion ylläpitämään erikoishoitolaitokseen oli lautakunta esittänyt, että kaupunginhallitus pyytäisi lääkintöhallitusta jouduttamaan mainitun hoitolaitoksen aikaansaamista koskevia toimenpiteitä. Kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ tehdä asiasta esityksen lääkintöhallitukselle.

Malmin sairaala. Sairaalan ulkopuolella asuvan henkilökunnan pukeutumis- ja peseytymishuoneen järjestämistä koskevan sairaalalautakunnan esityksen johdosta kaupunginhallitus päätti ⁸⁾, koska ei ollut ilmaantunut mahdollisuuksia järjestää Malmin sairaalan entisiin tiloihin peseytymis- ja pukeutumishuonetta, kehottaa yleisten töiden lautakuntaa ja sairaalalautakuntaa uutta asunto- ja talousrakennusta sairaalaan suunnitellessaan huolehtimaan siitä, että sanotunlainen huone tulee rakennukseen.

Kiinteistöjen pääluokkaan erinäisiä pienempiä muutostöitä varten merkitystä määrärahasta myönnettiin ⁹⁾ 40 000 mk lämpöjohdon asentamista varten Malmin sairaalan kellarissa olevaan likapyykin lajitteluhuoneeseen.

Sairaalan III osaston asutokerroksen kerroskeittiön pesupöydän uusimista varten myönnettiin ¹⁰⁾ 73 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista. Samoista määrärahoista myönnettiin ¹¹⁾ vielä 2.05 milj. mk sairaalan pesulassa suoritettavia muutostöitä varten.

Suomen Punaisen Ristin plastikkasairaalan hoitomaksut. Kaupunginhallitus päätti ¹²⁾ uudistaa ko. hoitomaksuja koskevan sopimuksen entisillä ehdoilla korkeintaan kertomusvuoden ajaksi.

Allergiatutkimussäätiö. Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ uudistaa Allergiatutkimussäätiön kanssa v. 1948 tehdyn ¹⁴⁾ sopimuksen kahdeksi vuodeksi 15. 2. lukien entisin ehdoin. Vielä kaupunginhallitus päätti ¹⁵⁾, että uudistettavaksi päätettyä sopimusta oli sovellettava Allergiasairaalassa helsinkiläisille potilaille 1. 1. — 14. 2. välisenä aikana annetusta hoidosta suoritettavan korvauksen suhteen.

Keuhkoinvalidien kuntouttamissäätiö. Kaupunginhallitus päätti ¹⁶⁾ puolestaan hyväksyä Tuberkuloosipiirien Liiton 31. 7. tekemän päätöksen liiton osallistumisesta keuhkoinvalidien kuntouttamissäätiön perustamiseen ja sen rahastojen muodostamiseen. Samalla kaupunginhallitus päätti merkitä v:n 1955 talousarvioehdotukseensa 175 175 mk jäsenmaksun suorittamista varten mainitulle liitolle.

Helsingin Valkonauhayhdistyksen avustaminen. Kaupunginhallitus päätti ¹⁷⁾ myöntää sairaanhoidon pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan 300 000 mk:n lisäavustuksen Helsingin Valkonauhayhdistykselle mielisairaanhoidajattaren palkkaamista ja lääkärinkäyntien järjestämistä varten Emmauskodissa kertomusvuoden aikana.

Sairaanhoitajakongressi. Kaupunginhallitus päätti ¹⁸⁾, että 11.—15. 7. pidettävän poh-

¹⁾ Khs 14. 10. 2 765 §. — ²⁾ S:n 16. 9. 2 458 §. — ³⁾ S:n 16. 9. 2 456 §. — ⁴⁾ Khn jsto 24. 2. 5 248 §. — ⁵⁾ Khs 28. 4. 1 193 §. — ⁶⁾ S:n 7. 10. 2 677 §. — ⁷⁾ S:n 11. 2. 439 §. — ⁸⁾ S:n 30. 9. 2 598 §. — ⁹⁾ S:n 4. 11. 2 966 §. — ¹⁰⁾ S:n 14. 4. 1 063 §. — ¹¹⁾ S:n 10. 6. 1 653 §. — ¹²⁾ S:n 13. 5. 1 319 §. — ¹³⁾ S:n 26. 5. 1 457 §. — ¹⁴⁾ Ks. v:n 1948 kert. I osan s. 171 ja v:n 1952 I osaa. — ¹⁵⁾ Khs 16. 12. 3 406 §. — ¹⁶⁾ S:n 16. 9. 2 450 §. — ¹⁷⁾ S:n 11. 2. 449 §. — ¹⁸⁾ S:n 1. 7. 1 844 §.

joismaisen sairaanhoitajakongressin yhteydessä saatiin ryhmäkokoukset pitää Auroran, Kivelän ja Marian sairaaloissa ja sairaanhoitajatarkoulussa sekä että kokousten yhteydessä saatiin kongressin osanottajille tarjota ateria. Edelleen kaupunginhallitus päätti¹⁾ oikeuttaa sairaanhoitajatarkoulun johtokunnan korvauksetta majoittamaan kouluun 10.—16. 7. väliseksi ajaksi 30 mainitun kongressin osanottajaa ja oikeuttaa Auroran sairaalan korvauksetta luovuttamaan kahviaamiaisia varten tarvittavat ainekset, joista koulun henkilökunta valmisti majoitetuille kahviaamiaisen majoituspäivinä.

Kätilöopiston rakentamista ja käyttämistä koskeva sopimus. Kaupunginhallitus päätti²⁾ hyväksyä kätilöopiston rakentamisesta ja käyttämisestä kaupungin ja valtion välillä tehtävän sopimuksen valtioneuvoston 23. 9. päättämässä muodossa.

S o p i m u s

Suomen valtio ja Helsingin kaupunki ovat tänä päivänä tehneet seuraavan sopimuksen kätilöopiston rakentamisesta Helsingin kaupunkiin ja sen käyttämisestä:

1) Suomen valtio sitoutuu rakentamaan sitä varten vuokraamilleen kahdelle tontille Kumpulaan kätilöopiston poliklinikkoinen ja neuvoloinen sekä tarpeellisiksi katsottavat asuin- ja muut rakennukset.

Kätilöopistossa tulee olla yhteensä 250 synnytys- ja sairaansijaa, joita järempänä kutsutaan hoitopaikoiksi.

Valtio sisustaa kätilöopiston ja varustaa sen inventaareilla.

2) Kätilöopiston omistusoikeus kuuluu valtiolle, joka vahvistaa sen hallinnossa noudatettavat säännökset.

3) Sairaalan synnytys- ja sairaansijoista luovutetaan Helsingin kaupungille pysyvästi käytettäväksi tämän sopimuksen 6) kohdassa mainitut sairaansijat. Tämän vastikkeeksi kaupunki sopimuksen 11, 12 ja 14) kohdassa mainittavalla tavalla osallistuu sairaalan perustamis-, ylläpito- ja käyttökustannuksiin.

4) Jos valtio asettaa kätilöopiston rakennustöitä varten rakennustoimikunnan, tulee siinä olla Helsingin kaupungilla valitsemansa edustaja.

5) Siinä tapauksessa, että valtio haluaa poiketa edellämainitusta rakennussuunnitelmasta, on siihen hankittava Helsingin kaupunginvaltuuston suostumus.

6) Helsingin kaupunki saa pysyvästi käytettäväkseen etuoikeutettuja synnytys- ja sairaansijoja kätilöopiston halvimman päivämaksuluokan paikoista seuraavat määrät:

synnytyspaikkoja	90
naistentautien sairaansijoja	35
	Yhteensä 125

7) Edellä luetellut synnytys- ja sairaansijat luovutetaan Helsingin kaupungin käytettäväksi välittömästi sen jälkeen, kun kätilöopisto on avattu käytettäväksi sovitussa laajuudessaan.

Samasta ajankohdasta lukien on helsinkiläisillä oikeus käyttää laitoksen poliklinikkaa ja neuvolaa.

8) Kätilöopiston sairaansijoja käytettäessä laitoksen hallinnon on noudatettava kunkin osaston kaupungin paikkojen edellä sovittua lukumäärää, jonka mukaisesti kaupungin potilaita on otettava hoidettaviksi asianomaisille osastoille. Kun kysymykseen tulevalla osastolla ei ole paikkoja vapaana, on ensimmäinen vapautuva paikka, mikäli kaupungin etuoikeutetut paikat tuolla osastolla eivät ole täyteen määrään kaupungin käytössä, annettava kaupungin potilaalle.

9) Eriksen kunkin osaston osalta antaa kätilöopisto kuukausittain kaupungin määräämälle viranomaiselle kaupungin hyväksymän lomakkeen mukaisen kuukausiraportin, josta ilmenevät kaupungin etuoikeutetuilla paikoilla hoidettujen kaupungin potilaiden hoitopäivät päivittäisine vaihtumisineen ja jossa tulee olla asianomaisen päivän kohdalle potilaan järjestysnumeroin tehty merkintä hänen ottamisestaan kätilöopistoon ja poistamisestaan sieltä. Näitä kuukausiraportteja, joista myöskin tulee ilmetä asianomaisella osastolla kaupungin potilaiden käytettäväksi tässä sopimuksessa varattu sairaansijojen

lukumäärä, tulee seurata kaupungin potilaiden saapumisilmoitukset ynnä selvitys siitä, että heidät tämän sopimuksen 14) kohdan määräysten mukaan on katsottava kaupungin potilaiksi.

10) Kätilöopiston poliklinikka ja neuvola ovat helsinkiläisten käytettävissä henkilöiden lukumäärään ja varallisuuteen katsoen rajoituksitta.

Todistetusti varattomien polikliininen käsittely ja hoito on maksuton. Muiden henkilöiden ehkä suoritettavista maksuista päättää valtio. Opetustarkoituksiin käytetty potilas voidaan poikkeustapauksessa, asianomaisen osastonjohtajan harkinnasta, vapauttaa maksusta siinäkin tapauksessa, ettei potilas ole varaton.

Poliklinikan kautta laitokseen pyrkineistä henkilöistä pidetään luetteloa, johon merkitään milloin kukin hakija on ilmoittautunut, milloin hänelle on luvattu paikka, sekä jos hänet on otettu laitokseen ennen vuoroansa, mistä syystä näin on tapahtunut.

11) Kaupunki osallistuu kätilöopiston sekä siihen liittyvän poliklinikan ja äitiysneuvolan perustamis- ja rakennus- sekä sisustus- ja inventaarikustannuksiin siten, että se maksaa 50 % mainituista kustannuksista 90 synnytyspaikan ja 35 gynekologisen sairaansijan osalta ja 75 % poliklinikan ja siihen liittyvän äitiysneuvolan osalta. Kaupunki ei osallistu rakennuskustannuksiin, mikäli ne koskevat yksinomaan varsinaiseen opetustoimeen tarvittavia huonetiloja ja oppilasasuntoja.

Rakennuskustannuksiin luetaan myös tasoitus- ja istutustöiden kustannukset.

12) Rakennusaikana valtio esittää kaupungille vuosittain tilityksen laitoksen rakennus-, sisustus- ja inventaarikustannuksista.

Kaupunki suorittaa sille kuuluvan osuuden laitoksen rakennus-, sisustus- ja inventaarikustannuksista vuosittain, kolmen kuukauden kuluessa siitä lukien, kun kaupungin maksettavaksi on esitetty näistä kustannuksista lasku tiliselvityksineen.

13) Mikäli kätilöopistoa laajennetaan paikkaluvultaan suuremmaksi, kuin tässä sopimuksessa on määrätty, tai sen osastojen valmistumisen jälkeen näissä suoritetaan muuten laajennuksia tai uudistuksia, kaupunki ei ole velvollinen ottamaan osaa siitä aiheutuviin rakennus-, sisustus- ja inventaarikustannuksiin ilman kaupunginvaltuustolta kulloinkin hankittavaa suostumusta, jolloin samalla myös kaupungin osanoton perusteista on sovitava.

14) Kaupunki osallistuu kätilöopiston vuotuiset tulot ylittäviin kunnossapito- ja käyttökustannuksiin maksamalla puolet opiston 250 synnytys- ja sairaansijan osalle tulevista menoista niiden kaupungin potilaiden hoitopäivien mukaan, joita vuoden kuluessa on hoidettu edellisessä kohdassa mainituilla 125 hoitopaikalla. Samoin kaupunki suorittaa 75 % poliklinikan ja siihen liittyvän äitiysneuvolan vuotuisista kunnossapito- ja käyttökustannuksista sitten kun niistä on tulot vähennetty. Yksinomaan opetustoiminnasta aiheutuviin vuotuisiin kunnossapito-, käyttö- ja korjauskustannuksiin kaupunki ei osallistu.

Kaupungin potilaana pidetään henkilöitä, joilla laitokseen otettaessa on Helsingin kaupungissa kotipaikkaoikeus tai jotka silloin ovat Helsingin kaupungissa hengille kirjoitetut tahi joille kaupunki muuten on velvollinen hankkimaan sairaalahoittoa.

Laitoksen vuotuisiin tuloihin kuuluviksi luetaan potilaiden suorittamat hoito- ja poliklinikka- ym. maksut, viran- ja toimenhaltijain luontoisetukorvaukset sekä laitoksen kaikki satunnaiset tulot, joihin vielä lisätään laitoksen vapaasijoilla hoidettujen potilaiden hoitoajalta asianomaisen osaston halvimman maksuluokan mukaisesti laskettavat hoitomaksut.

15) Helsingin kaupunki suorittaa osuutensa laitoksen ylläpito- ja käyttökustannuksista vuosittain kolmen kuukauden kuluessa siitä lukien, kuin kaupungin määräämälle viranomaiselle on jätetty laitoksen viralliseen vuositilinpäätökseen perustuva selvitys nettohoitopäiväkustannusten määrästä ja kaupungin etuoikeutetuilla paikoilla hoidettujen kaupungin potilaiden hoitopäivien vuotuismäärästä.

16) Kaupunginhallitus on oikeutettu määräämään kaupungin revisiotoimiston tai muun viranomaisen yksityiskohtaisesti tarkastamaan tilejä, joiden perusteella tämän sopimuksen 12 ja 15) kohdissa mainitut kaupungin kustannusosuudet lasketaan.

17) Jos valtio alkuperäisen vuokrakauden kestäessä ryhtyy käyttämään tonteille rakennettuja rakennuksia muihin kuin kätilöopiston tarkoituksiin, lunastaa valtio kaupungilta sille kuuluvan laitoksen silloisen käyttöteknillisen arvon mukaisen osuuden, jonka 18) kohdassa mainitut välimiehet määräävät ottamalla huomioon, missä määrin kaupunki on osallistunut laitoksen perustamis- ja laajennuskustannuksiin. Sama on asian-

laita, jos tämä sopimus tahi valtion ja kaupungin välinen vuokrasopimus lakkaa olemasta voimassa.

18) Tästä sopimuksesta ja sen tulkinnasta aiheutuvat riitaisuudet jätetään välimiesten ratkaistaviksi. Välimiehiin kuuluu puheenjohtaja ja neljä jäsentä, jotka valitaan siten, että valtio ja kaupunki kumpikin valitsee kaksi jäsentä ja nämä yhdessä puheenjohtajan.

Tätä sopimusta on tehty kaksi kappaletta, toinen valtiolle ja toinen kaupungille.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁾ puolestaan hyväksyä 18. 10. päivättyyn piirustukseen merkityt kättilöopiston ja siihen liittyvän oppilasasuntolan ulkojohtojen kaivu- ja louhintatyöt aloitettavaksi kiinteistölautakunnan ja yleisten töiden lautakunnan määrittelemillä ehdoilla.

6. Huoltotointa koskevat asiat

Varsinainen huoltotoimi

Invalidihuoltoasetuksen 13 §:n muuttaminen. Huoltolautakunnan esityksestä kaupunginhallitus päätti ²⁾ pyytää sosiaaliministeriötä ryhtymään toimenpiteisiin v. 1946 annetun invalidihuoltoasetuksen 13 §:n 2 kohdan muuttamiseksi siten, että mainitussa lainkohdassa tarkoitettujen korvaushakemusten hakuaika pidennettäisiin yhdellä kuukaudella.

Invalidihuoltolain ulkopuolelle jäävien oppivelvollisuusikäisten lasten pohjakoulutus. Kaupunginhallitus päätti ³⁾ kehottaa huoltolautakuntaa harkitsemaan missä muodossa ja missä määrin invalidihuoltolain ulkopuolelle jääville oppivelvollisuusikäisille lapsille voitaisiin kaupungin varoilla järjestää pohjakoulutusta tai sitä tukea.

Kodittomien helsinkiläisten majoittaminen. Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ valtuuttaa yleisjaoston järjestämään helsinkiläisten kodittomien henkilöiden majoituskysymyksen sekä myöntämään tarkoitukseen tarvittavat varat.

Huoltovirasto. Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ nimittää varatuomari I. Alhon huoltoviraston apulaisjohtajan virkaan.

Huoltoviraston tarvekevaraston vahtimestarin käyttöön päätettiin ⁶⁾ hankkia kaksi suojatakkia sekä suorittaa niiden hankintakustannukset 3 600 mk viraston tarverahoista.

Huoltolautakunnan käytössä olevassa huoneistossa Anjalantie 1 suoritettavien muutos- ja korjaustöiden suorittamiseksi myönnettiin ⁷⁾ 1.35 milj. mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista. Mainittuun huoneistoon päätettiin ⁸⁾ sijoittaa huoltoviraston kodinhoitotoimisto ja terveydenhoitolautakunnan alainen kotisairaanhoidon sairaanhoitoasema. Samalla päätettiin sanotusta huoneistosta luovuttaa, käypää vuokraa vastaan, huone ja keittiö huoltoviraston kodinhoitajille virkaan sidottuna asuntona.

Kaupunginhallitus päätti ⁹⁾ määrätä Vihdin kunnan Tervalammen kylässä olevan Ojalan tilan RN:o 3⁸ huoltolautakunnan hallintaan.

Kunnalliskoti. Kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ oikeuttaa kunnalliskodin johtokunnan jättämään Kulosaaren osaston johtajattaren ja 13. palkkaluokkaan kuuluvan keittäjän viran sekä kuusi apumiehen virkaa toistaiseksi vakinaisesti täyttämättä.

Kumoten kunnalliskodin johtokunnan alistetun ¹¹⁾ päätöksen kaupunginhallitus päätti ¹²⁾ oikeuttaa johtokunnan täyttämään kunnalliskodin kaksi avoimena olevaa vahtimestarin virkaa Hirvihaaran osastossa toimineilla tilapäisillä vahtimestareilla virkoja haettavaksi julistamatta.

Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ periaatteessa suostua siihen, että ne kaupunginvaltuuston 29. 9. tekemällä päätöksellä ¹⁴⁾ kunnalliskodin johtokunnan alaisiin laitoksiin perustetut vakinaiset virat, joita vastaavissa aikaisemmissa tilapäisissä viroissa sillä hetkellä oli tilapäinen viran haltija, saatiin täyttää virkoja haettavaksi julistamatta niiden entisillä hoitajilla sillä edellytyksellä, että palkkalautakunta kussakin tapauksessa erikseen tehtävässä esityksessä siihen suostuu.

Kunnalliskodin saarnaajalle päätettiin ¹⁵⁾ 1. 4. lukien suorittaa palkkiona laitoksen

¹⁾ Khs 21. 10. 2 837 §. — ²⁾ S:n 4. 11. 2 944 §. — ³⁾ S:n 11. 11. 3 048 §. — ⁴⁾ S:n 2. 12. 3 225 §. — ⁵⁾ S:n 25. 2. 556 §. — ⁶⁾ Khn jsto 22. 7. 5 945 §. — ⁷⁾ Khs 14. 4. 1 033 §. — ⁸⁾ S:n 28. 4. 1 171 §. — ⁹⁾ S:n 23. 9. 2 517 §. — ¹⁰⁾ S:n 23. 12. 3 436 §. — ¹¹⁾ S:n 7. 1. 28 §. — ¹²⁾ S:n 28. 1. 250 §. — ¹³⁾ S:n 18. 11. 3 089 §. — ¹⁴⁾ Ks. s. 45. — ¹⁵⁾ S:n 1. 4. 839 §.